

التاريخ الباهر في الدولة النابكبة (بالموصل)

تأليف

علي بن أبي الكرم محمد بن محمد بن عبد الكريم
عبد الواحد الشيباني المعروف بابن الأثير الجزري
(٥٥٥ - ٦٣٠ هـ)

تحقيق

عبد الفتاد أحمد طليمات
ماجستير في التاريخ
كلية الآداب - جامعة عين شمس

ملتمز الطبع والنشر
دار الكتب الحديث بالقاهرة
ومكتبة المشي ببغداد

الفهارس

فهرس الأعلام

- آقسنقر (والد عماد الدين زنكي) : ٣ ٤ ٥ ٦ ١٩ ٢٠ ٢٤ ٢٥ .
- آقسنقر البرسقي : ٢٦ ٣١ ٣٥ ٣٦ ٦٥ .
- آن كومنين : ٦ .
- إبراهيم بن قريش بن بدران : ١٢ .
- أبق بن محمد بن بوري بن طغتكين : ٥٩ ٨٨ ١٠٦ ١٠٧ ١٠٨ .
- ابن الأثير : ١ ١٠ ١٢ ١٦ ١٨ ٢٤ .
- ابن الأنباري = سديد الدولة بن الأنباري .
- ابن البلدي = أحمد بن محمد بن سعيد .
- ابن تليل = خسرو بن تليل .
- ابن الجوزي : ١٠ .
- ابن جوسلين : ١٢٤ ١٢٥ .
- ابن الخشاب : ١٧٦ .
- ابن خلیکان : ١٢ .
- ابن الخياط : ١٣٨ .
- ابن سكينه : ٥٠ .
- ابن الصاحب : ٢٩ .
- ابن صدقه : ٥٣ .
- ابن طولون : ١٨ .
- ابن عطير النمری : ٧ .
- ابن قرجلة : ١٣٨ .
- ابن القلانسی : ١٩ .
- ابن الكافي : ١٢٩ .
- ابن الكرخی : ٥٣ .

ابن منير = أحمد بن منير الطرابلسي .

ابن النديم : ١٣ .

ابن الهنفرى : ١٤٤ .

ابن واصل : ١٢ .

ابن وثاب النيرى : ٧ .

أبو إسحاق السبيعى : ١١ .

أبو بكر الياس البكجى : ٢٦ .

أبو بكر بن أيوب : ١٨٥ ١٨٦ ١٨٩ ١٩٠ ١٩٣ ١٩٤ ١٩٦ ١٩٧ ٢٠٠ .

أبو بكر بن الداية : ٩١ ٩٥ ١٢٦ ١٣٧ ١٧٢ .

أبو بكر الديبسى : ٧٦ ٨٦ ٨٧ ٩٠ ٩٣ ١١٢ ١١٣ .

أبو بكر الصديق : ١٨١ .

أبو بكر الهمداني : ٥٧ .

أبو تمام الطائي : ٤١ ٤٢ ٦٧ .

أبو جعفر = أحمد بن محمد بن سعيد .

أبو جعفر المنصور بن المسترشد بالله : ٥٠ .

أبو الحسن = على بن جمال الدين .

أبو حنيفة : ١١ ١٦٥ ١٩٣ .

أبو سعد : ١١ .

أبو سلامة = مرشد بن على .

أبو العباس = أحمد المستظهر بالله .

أبو العباس = الحسين بن على الطغراني الاصفهاني .

أبو العباس = عبد الله بن محمد السفاح .

أبو عبد الله = الحسين بن جبير .

أبو عبد الله بن على بن مهران : ٧ .

أبو عبد الله = محمد بن نصر بن صغير بن خالد بن القيسراني .

أبو عبد الله = محمد بن المستظهر بالله .

- أبو العساكر = سلطان بن علي بن مقلد بن نصر بن منقذ الكيناني المنقذ .
أبو الفتوح الاسفرائيني : ٤٧ .
أبو الفرج بن رئيس الرؤساء : ١٧٩ ١٥١ .
أبو الفرج الدقاق : ١٨٠ .
أبو الفوارس = سعد بن محمد بن صيفي .
أبو القاسم = عبد الله بن محمد بن القائم بأمر الله .
أبو القاسم = علي بن الحسين بن محمد بن علي العباسي .
أبو القاسم الانساباذي : ٤٢ ٤٣ ٤٥ ٥٤ ١٢٧ .
أبو القاسم الدرگزيني : = أبو القاسم الانساباذي .
أبو القاسم بن عساكر : ١٧٣ ٨٩ .
أبو القاسم محمد : ١٣ ١٤ ١٥٧ .
أبو المرفف = نصر بن علي بن المقلد بن نصر بن منقذ .
أبو المظفر = مسعود بن نور الدين أرسلان شاه .
أبو النجيب السهروردي : ٢٢ .
أبو النجيب الفقيه الصوفي : ٥٣ .
أبو الهيجاء الكردي الهذباني : ٣٠ ١٤٢ .
الأتراك : ٩ .
أحمد بن أبي الخير : ١٨٣ ١٨٤ .
أحمد بن حامد بن محمد أبو نصر : ٣٠ ٤٢ .
أحمد بن محمد بن سعيد : ١٥١ .
أحمد (المستظهر بالله) : ١٣ ١٤ ٢٢ ٥٠ ١٥٠ .
أحمد بن مسعود الموصل المقلد : ١٢٦ .
أحمد بن منير الطرابلسي (الشاعر) : ١٠٠ ١٠١ ١٠٤ ١٠٩ ١٣١ .
أحمد بن نظام الملك : ٢٥ .
الأخطل : ٧٥ .

- الأراتقة (والأرتقية) : ٩٠ ٣٩ ٣٨ .
أرتق بن أكسب التركاني : ٧ ٥ .
أرسلان بيغو بن سليجق : ٩ .
أرسلان شاه بن عز الدين مسعود : ١ ٢ ٣٧ ٩٥ ١٨٩ ١٩٠ ١٩١ ١٩٢ ١٩٣ ١٩٤ ١٩٥
١٩٦ ١٩٧ ١٩٨ ١٩٩ ٢٠٠ ٢٠١ .
الأرمن : ١٩ ٣٣ ٨٦ ١٦٩ .
الأزهرى : ١١ .
أسامة بن مرشد : ١١١ ١١٢ ١١٦ .
الإسبتارية : ٢١ .
إسحاق : ١٤ .
أسد الدين = شيركوه بن شاذى .
اسماعيل بن أبى سعيد الصوفى (صدر الدين شيخ الشيوخ) : ٢٦ .
اسماعيل بن محمد (المنصور بالله أبو طاهر) : ١٥٧ .
اسماعيل بن نور الدين محمود : ٧٧ ١٦٢ ١٦٣ ١٧٥ ١٧٦ ١٧٧ ١٧٨ ١٨١ .
اسماعيل بن ياقوتى : ١٣ .
أغلبك (مملوك الدييسى) : ١١٢ .
الإفرنج = الفرنج .
إقبال المسترشدى : ٤٦ ٤٩ ٥٢ .
الأكراد : ٤٨ ٦٤ .
الأكراد البشنوبية : ٧٣ .
الأكراد الجلالية : ٥٨ .
الأكراد الروادية : ١١٩ .
أكن : ٤٦ .
آل منقذ : ١١٠ .
ألب أرسلان بن السلطان محمود السليجوقى : ٤ ٩ ١٠ ٣٥ ٤٨ ٧١ ٧٢ ٨٤ .
أبى بن تمر تاش بن إيلغازى بن أرتق : ١٠٦ ١٢٣ .
الامر بأحكام الله : ١٥٧ .

- الأمير العالم : ١٥٦ .
أميرك الجاندار : ٨٤ .
أمين الدين يمن : ١٩٠ .
الأمين محمد : ١٤ .
أنر (معين الدين) : ٥٨ ٥٩ ٨٨ ٨٩ ٩٠ ١٣١ .
الأنساباذى = أبو القاسم الأنساباذى .
أنو شروان بن خالد : ٣٥ ٤٩ .
أوحد الزمان الطيب : ٣٠ ٩٢ .
إياز قفجاق (الأمير) : ١٠٦ .
أيتكين الخادم : ٤٥ .
إيكلى بن نخر الدولة إبراهيم (سعد الدولة أبو منصور) : ٣٨ .
إيلدكز (شمس الدولة) : ١٠٦ ١٥٣ .
إيلغازى بن أرتق : ١٨ ٢٦ ٧٤ .
إيلغازى بن ألبى : ٩٤ .
أيوب (نجم الدين) : ٤٤ ٥٩ ١١٩ ١٢٠ ١٢٦ ١٤١ ١٥٨ ١٧٢ .

ب

- الباطنية : ٣١ ٥١ .
بدر الدين : ١٩٨ .
البراض بن قيس : ٧٥ .
بردويل : ١٨ .
برزق : ١٣ ٤٩ .
البرزق = آقسنقر البرسق .
برغش : ١٣٣ ١٣٩ .
البشارى : ١٨ .
بركياروق بن ملكشاه : ٤ ١٢ ١٣ ١٥ ١٦ ٢١ ٢٢ .

البرنس (صاحب أنطاكية) : ٩٨ ٩٩ ١٢٤ .

بغدوين = بردويل .

البقش : ٥٢ .

البقة قتلغ السكالي : ١٦٢ .

بك أبه المحمودى : ٥٠ .

بلک بن بهرام بن أرتق (الأمير) : ٧٤ .

بليمان : ٨١ ٨٢ .

بنو بويه : ٥١ .

بنو تغلب : ٧٥ .

بنو قشير : ٧٣ .

بنو كلب : ٤٦ ١٣٦ .

بنو مالك : ١٣٧ .

بنو مروان : ٥ .

بهاء الدين = على بن الشكرى .

بهاء الدين = على بن الشهرزورى .

بهاء الدين بن الضحاك : ١٩٧ .

بهروز (مجاهد الدين) : ٤٢ ١١٩ .

البهلوان : ٤ .

بورى بن طغديكين : ٤٦

بوازبه : ٥٤ .

بوزان (الأمير) : ٧ ١٢ ١٣ ١٥ ١٠٩ ١٣٥ .

بيمند (ابن البرنس صاحب أنطاكية) : ٩٩ ١٠٩ .

ت

تاج الدولة = تتش بن ألب أرسلان .

تاج الدين = يحيى بن عبد الله بن القاسم الشهرزورى .

تاج الملوك = بوری بن طغدکین .

تبر (الأمير) : ١٣٥ .

التدروس : ٦ .

الترك : ٥١ .

ترکان خاتون : ١١ .

الترکان : ١٦ ٣٨ ٨٠ .

تمرتاش بن ایلغازی بن أرتق : ٣٦ ٣٧ ٣٨ ٧٠ ٧٩ ٨٠ ٩٠ ٩١ ٩٤ ١٠٦ ١٤٦ .

توران شاه بن أيوب : ١٤٣ ١٦٢ .

التونتش الأبری : ١٧ ٢٥ .

ث

ثقة الدين == حسن البربطی .

ج

جاولی سقاووا : ٨ ١٦ ١٧ ٣٢ ٣٤ ٣٥ ٦٥ .

جاولی القسیمى : ٤٩ .

الجحاف بن حکیم السليمی : ٧٥ .

الجراکسة : ١٢٦ .

جرديک (عز الدين) : ١٣٩ ١٤٠ ١٩٣ .

جغری بك داود : ١٠ .

جقر (نصير الدين) : ٣٤ ٣٥ ٤٧ ٦٤ ٦٥ ٧٠ ٧١ ٧٢ ٧٣ ٧٨ ٨١ ٨٢ ٨٤ ١٥٠ .

جکرمش (شمس الدولة) : ١٦ .

- جلال الدين : ١٧٨ .
- جمال الدين = محمد بن علي الأصفهاني (الوزير) .
- جمال الدين الوزير = محمد بن علي الأصفهاني .
- جوسلين : ١٨ ٣٧ ٦٦ ٦٧ ٦٩ ٧٠ ٨٦ ١٠١ ١٠٢ ١٠٤ .
- جيوش بك : ١٩ ٢٠ ٢٢ ٢٣ ٢٤ ٦٥ .

ح

- الحارمي = محمود الحارمي .
- الحافظ لدين الله : ١٥٧ .
- الحاكم بأمر الله : ١٥٧ .
- الحجاج بن يوسف الثقفي : ١١ ٢٤ .
- حجة الدين = يوسف بن ذي ناس الفندلاوي .
- حسام الدين = تمر تاش بن ايلغازي بن أرتق .
- حسام الدين = الحسين بن عيسى الجراحي .
- حسام الدين = يولق أرسلان بن ايلغازي بن أرتق .
- حسان المنبجي : ٧٤ .
- الحسن بن اسحاق (نظام الملك) : ٤ ٥ ٨ ٩ ١٠ ١١ ٥١ .
- حسن البربطي : ٨٤ .
- حسين أوزبك : ٤٤ ٤٥ .
- الحسين بن جهير : ٥١ .
- الحسين بن علي الطغراني الأصفهاني : ٢٣ .
- الحسين بن عيسى الجراحي : ١٦٢ .
- الحيص بيص = سعد بن محمد بن صيفي .

خ

- الخاتون : ۱۸۳ ۱۶۴ ۱۴۶ .
- خاتون بهشت جهان : ۲۵ .
- الخاتون السكمانية : ۷۱ ۹۱ ۹۴ .
- خسرو بن تليل : ۱۴۱ ۱۴۲ .
- خوارز مشاه : ۴۴ ۴۵ .
- خويلد : ۸ .

د

- داود بن السلطان محمود : ۹ ۱۰ ۴۳ ۵۱ ۵۲ ۵۴ .
- داود بن سقمان بن أرتق : ۳۶ ۳۷ ۳۸ ۳۹ ۴۷ ۶۴ ۸۰ ۸۱ .
- ديس بن صدقة الأسدی : ۲۲ ۲۴ ۲۵ ۲۶ ۲۷ ۳۵ ۴۴ ۴۵ ۴۶ ۴۷ ۷۱ .
- الديوية : ۴۱ .
- دقاق : ۱۷ .
- دی سلين : ۶ ۹ ۱۴ ۶۹ .

ذ

- ذبيان : ۷۵ .
- ذو النون بن دانشمند : ۱۶۰ ۱۶۱ .

ر

- الراشد بالله : ٤٨ ٥٠ ٥١ ٥٢ ٥٣ ٥٤ ٥٥ .
 الراضى بالله أبو العباس أحمد بن المقتدر بالله : ١٤ .
 الرجى : ١٦١ .
 الرشيد : ١٤ ٢٦ .
 رضوان : ١٥ ١٧ .
 رينون شاتون : ٩٩ .

ز

- زامباور : ٩ ١٦ ٤ .
 الزبير بن العوام بن خويلد : ٨ .
 زعيم الدين بن جعفر : ١٥١ ١٥٢ .
 زنى بن برسق : ١٩ .
 زنى الجاندار : ١٠٥ .
 زنى الشامى = زنى بن قسيم الدولة آقسنقر .

زنى بن قسيم الدولة آقسنقر : ٣ ٥ ٨ ١٥ ١٦ ١٧ ١٩ ٢٠ ٢٣ ٢٤ ٢٥ ٢٦ ٢٨
 ٢٩ ٣٠ ٣١ ٣٢ ٣٤ ٣٨ ٣٩ ٤٠ ٤١ ٤٣ ٤٤ ٤٥
 ٤٦ ٤٧ ٤٨ ٤٩ ٥١ ٥٣ ٥٤ ٥٥ ٥٦ ٥٧ ٥٨ ٦٢
 ٦٤ ٦٥ ٦٦ ٦٨ ٧١ ٧٤ ٧٧ ٧٨ ٨٠ ٨٢ ٨٤
 ٨٥ ٨٦ ٨٧ ٩١ ٩٢ ٩٥ ١١٨ ١١٩ ١٤٦ ١٥٠ ١٥٣
 ١٨٢ ١٨٣ ١٨٥ ١٨٦ ١٩١ ١٩٢ ٢٠٠ .

- زين الدين = على بن بكتكين .
 زين الدين = يوسف بن زين الدين على .

س

- سالم بن مالك العقيلي : ٧٣ ٨ .
- سبكتكين : ٩ .
- سبلتوه : ٧٩ .
- سيد الدولة بن الأنباري : ٤٦ ٤٧ ٥٠ .
- سعد بن محمد بن صيفي : ٩٣ ١٣٦ .
- السعيد = أرسلان شاه بن عز الدين مسعود .
- سقمان بن أرتق : ١٦ .
- سكران القطبي : ١٨ ٨٠ .
- السلاجقة (والسلاجقية) : ٥١ ٦١ .
- سلجوق شاه بن محمد : ٤٢ ٤٤ ٥٢ .
- سلطان بن علي بن مقلد بن نصر بن منقذ السكناني المنقذی : ٥٥ ١١٠ ١١١ ١١٢ .
- سليمان بن الجندار : ١٢٦ .
- سليمان شاه بن السلطان محمد : ١٠٨ ١١٤ ١١٥ .
- سليمان بن قتلش : ٦ ٧ ٨ .
- سن بن عطير : ٦٧ .
- سنجر شاه بن سيف الدين غازي بن قطب الدين مودود : ١٨١ ١٨٣ ١٨٤ ١٨٥ .
- سنجر بن ملكشاه بن الب أرسلان : ٢١ ٤٤ ٤٥ ٤٦ ٤٩ ٥٤ .
- سنقرجة : ١٦ .
- سنقر الأحمديلي : ٤٣ ٥٠ .
- سنقر الخنار تكيني : ٤٩ .
- سيف الدين = علي بن أحمد الهيكاري .
- سيف الدين = غازي بن عماد الدين زنكي بن آقسنقر .
- سيف الدين = غازي (الثاني) بن قطب الدين مودود بن عماد الدين زنكي .

ش

- شاذبخت : ١٨٢ .
- شاذى : ١١٩ .
- الشاشى ١٤ .
- شاور السعدى : ١٢٠ ١٢١ ١٣٢ ١٣٤ ١٣٨ ١٣٩ ١٤٠ .
- شجاع بن شاور : ١٣٤ ١٤٠ .
- شرف الدولة = مسلم بن قريش بن بدران العقيلي .
- شرف الدولة = أحمد بن محمد بن سعيد .
- شرف الدين = أحمد بن أبي الخير .
- شرف الدين = أنوشروان بن خالد .
- شرف الدين = برغش .
- شرف الدين الزينبي : ٥٠ ٥٣ .
- شرف الدين بن قطب الدين مودود : ٤ ٩ ١٨ ١٩٠ .
- شمر أبو كرب : ١١ .
- شمس الدولة = توران شاه بن أيوب .
- شمس الدين = عبدالله بن ابراهيم .
- شمس الدين = علي بن الداية .
- شمس الدين = محمد بن المقدم .
- شمس النهار (القهرمانه) : ١٣ .
- شهاب الدين = مالك بن علي بن مالك العقيلي .
- شهاب الدين = محمد بن بوزان .
- شهاب الدين = محمود بن الياس بن إيلغازي بن أرتق .
- شهاب الدين = محمود الحارمي .
- الشهيد = زنسكي بن قسيم الدولة آقسنقر .
- شيركوه بن شاذى : ٤٣ ٤٤ ٩١ ٩٥ ١١٩ ١٢٠ ١٢١ ١٢٢ ١٢٦ ١٢٧ ١٣٢ ١٣٣ .
- ١٣٧ ١٤٠ ١٤١ ١٤٢ ١٦٨ ١٧٢ .

ص

صاحب أنطاكية : ١٢٤ ١٢٥
صالح بن مرداس : ١١٠ .
صلاح الدين = يوسف بن أيوب .

ض

ضرغام (الوزير الفاطمي) : ١٢٠ .
ضياء الدين = عيسى الهكاري .
ضياء الدين بن الكفرتوئي : ٤٨ ١١٨ .

ط

الطائع لله أبو بكر عبدالله : ١٤ .
طاهر بن الحسين : ٥٢ .
طر نطاي : ٥٢ .
طغتكين (طغتكين) : ١٧ ١٨ ١٩ ٣٨ ٥٨ .
طغرل بن السلطان محمد : ٢٧ ٢٨ ٤٤ ٤٥ ٤٩ .
طغرلبك : ١٠ .

ظ

الظاهر بالله : ١٥٧ .
الظاهر بن صلاح الدين يوسف : ٢٠٠ .
الظاهر لاعزاز دين الله : ١٥٧ .

ظهير الدين = يولق بن بلنكري الدكري .
ظهير الدين بن العطار : ١٧٩ .

ع

- عاتكة بنت يزيد بن معاوية بن أبي سفيان : ٩٤ .
العاضد لدين الله العلوى : ١٢٠ ١٣٤ ١٣٨ ١٣٩ ١٤٠ ١٤٢ ١٤٣ ١٤٤ ١٥٦ ١٥٧ .
عبد الرحمن بن طغايك : ٤٩ .
عبدالله بن ابراهيم : ١٩٣ .
عبدالله بن الزبير بن العوام بن خويلد : ٨ .
عبدالله بن طاهر بن الحسين : ٥٢ .
عبد الله بن عيسى المهراني : ١٩٢ ١٩٣ .
عبد الله بن محمد السفاح : ١١ .
عبد الله بن محمد بن القائم بأمر الله : ٥ ١٣ ١٤ ٥٠ .
عبد الله بن المكتفي بالله : ١٤ ٥١ .
عبد المسيح (نضر الدين) : ١٣٦ ١٤٦ ١٤٧ ١٥٢ ١٥٤ ١٦١ ١٧٥ .
عبد الملك بن مروان : ٩٤ ٩٧ .
عبد الملك (والد شمس الدين محمد) : ٩٥ .
عبيد الله المهدي : ١٥٧ .
عثمان بن صلاح الدين يوسف بن أيوب : ١٩٤ .
عز الدولة أبو الحسن علي : ١١١ .
عز الدين = أبو بكر الديبسي .
عز الدين = قلج أرسلان بن مسعود .
عز الدين أتابك = مسعود بن قطب الدين مودود بن عماد الدين زنكي .
عز الملك بن نظام الملك : ١٣ .
العزير بالله : ١٥٧ .

- العزیز المستوفی = أحمد بن حامد بن محمد .
عضد الدین = أبو الفرج بن رئیس الرؤساء .
عطاء بن حفاظ السلسی الخادم : ١٠٧ .
عفیف الخادم : ٢٩ .
علاء الدین = تنامش .
علاء الدین السكاشانی : ١٨٢ .
علم الدین = سلیمان بن الجندار .
علی بن ابی طالب : ٧٦ .
علی بن أحمد الهكاری : ١٤٢ .
علی بن بكتكين : ١٥ ٢٧ ٧٢ ٧٣ ٨٢ ٨٥ ٨٧ ٩٣ ٩٤ ٩٧ ١٠٨ ١٠٩ ١١٣
١١٤ ١١٥ ١١٩ ١٢٣ ١٢٤ ١٣٥ ١٣٦ ١٤٩ ١٧٧ .
علی بن جمال الدین : ١٧٧ .
علی بن الحسین بن محمد بن علی العباسی : ٢٦ ٥٥ .
علی بن الدایة : ١٦٣ ١٧٥ ١٧٦ .
علی بن شرف الدولة العقیلى : ١٦ .
علی بن الشكری : ١٦٥ ١٨٦ ١٩٢ .
علی بن صلاح الدین یوسف بن آیوب : ١٩٤ .
علی بن طراد الزینبی : ٢٥ .
علی بن القاسم الشهرزوری (أبو الحسن) : ٣٤ ٣٥ ٥٧ .
علی بن محمد الدامغانی : ٢٢ .
علی بن المعتضد بالله (الخلیفة) : ١٤ ٥١ .
عماد الدین بن الوزير عضد الدین : ١٥٢ .
عماد الدین = زنکی بن قسیم الدولة آقسنقر .
عماد الدین = صندل المقتفوی .
العماد الکاتب = محمد بن حامد الکاتب .

- عمر (تقي الدين) : ١٨٢ ١٥٨ .
- عمر بن الخطاب = ١٨١ .
- عمر بن عبد العزيز : ١٦٣ ٩٤ ٥٨ .
- عمر الملاء : ١٧٠ ١٢٩ .
- عمر النسائي : ١٨٨ ١٢٩ .
- عميد الدولة بن جبير ٥ ١٤ ٢٦ .
- عنبر بن أبي العسكر الجاواني : ٥١ ٢٦ .
- العوام بن خويلد : ٨ .
- عون الدين بن هبيرة : ١١٤ ١١٣ .
- عيسى بن أبي هاشم : ١٢٨ .
- عيسى الحميدى : ٤٨ .
- عيسى الهكاري : ١٤٢ .
- عين الدولة = الياروقى .

(غ)

- غازى بن حسان المنبجى : ١٣٤ .
- غازى بن عماد الدين زنكى بن آقسنقر : ٩٢ ٩١ ٩٠ ٨٩ ٨٨ ٨٦ ٨٥ ٨٤ ٧٦ ٦٥ ٤ .
- غازى بن قطب الدين مودود بن عماد الدين زنكى : ١٥٤ ١٥٣ ١٥٠ ١٤٦ ١٢٠ ١١٩ .
- غازى بن قطب الدين مودود بن عماد الدين زنكى : ١٧٨ ١٧٧ ١٧٦ ١٧٥ ١٦٣ ١٦١ .
- غازى بن قطب الدين مودود بن عماد الدين زنكى : ١٨٢ ١٨١ ١٨٠ .
- الغزالي : ١٤ .

ف

الفائز بنصر الله : ١٥٧

فاطمة ابنة الخريث : ١٥٠

فاطمة بنت عبد الملك بن مروان بن الحكم : ٩٤

نغر الدين = عبد الله بن عيسى المهراني .

نغر الدين = عبد المسيح .

نغر الدين = قرا أرسلان بن داود بن سقمان بن أرتق .

نغر الدين = مسعود بن أبي علي بن الزعفراني .

نغر الملك : ١٠

فرخشاہ بن السلطان محمود : ٧٥

الفردروس : ٦ .

الفرنج : ١٢ ١٨ ١٩ ٢٠ ٢٧ ٣٥ ٣٩ ٥٥ ٨٧ ٨٨ ٨٩ ٩١ ٩٢ ٩٦ ٩٧ ٩٨ ٩٩ ١٠٠

١٠١ ١٠٢ ١٠٤ ١٠٦ ١٠٧ ١٠٨ ١٠٩ ١١٠ ١١٢ ١١٦ ١١٧ ١١٨ ١٢١ ١٢٢

١٢٣ ١٢٤ ١٢٥ ١٣٠ ١٣١ ١٣٢ ١٣٣ ١٣٤ ١٣٧ ١٣٩ ١٤٠ ١٤١ ١٤٢ ١٤٣

١٤٤ ١٤٥ ١٤٦ ١٥٢ ١٥٣ ١٥٤ ١٥٥ ١٥٨ ١٥٩ ١٦٠ ١٦١ ١٦٩ ١٧١ ١٧٢ .

الفنش : ٩٠ .

فولك : ٣٩ .

فيلاريت : ٦ .

فيليب بن الرفيق : ١٤٤ .

ق

القادر بالله (الخليفة) : ١٤ .

قاضي القضاة الزينبي = علي بن الحسين بن محمد بن علي العباسي .

القاهر بالله (الخليفة) : ١٤ .

قايماز (مجاهد الدين) : ١٣٦ ١٧٧ ١٧٨ ١٨١ ١٨٢ ١٨٣ ١٨٤ ١٨٥ ١٨٦ ١٨٩ ١٩٠

١٩١ ١٩٢ ١٩٣ .

قتلش بن أرسلان بيغو : ٨ ٩ .

قرا أرسلان بن داود بن سقمان بن أرتق : ٩٦ ١٢٣ ١٢٤ .

قراجة تجنه (الأمير) : ١٠٦ ١١٩ .

قراجة الساقى : ٤٣ ٤٤ ٤٥ .

قول آخر : ٤٥ ٤٩ .

قسيم الدولة = آقسنقر (والد عماد الدين زنكى) .

قطب الدين = خسرو بن تليل .

قطب الدين = مودود بن زنكى بن آقسنقر .

قطب الدين = ينال بن حسان المنبجى .

قطب الدين النيسابورى : ١٦٩ ١٧١ .

قفجاق بن أرسلان تاش التركانى : ٤٣ ٥٧ .

قلج أرسلان بن مسعود : ٨ ٢١ ١٣٩ ١٦٠ ١٦١ ١٨١ ١٨٢ ١٨٣ ١٨٥ ١٨٦ ١٨٨

١٩٠ ١٩١ .

قجاج (الأمير) : ٤٤ .

القمامصة : ٤١ .

القمص صاحب طرابلس : ١٢٤ ١٢٥ .

قويدان (الأمير) : ١٠٨ .

القيسرانى (الشاعر) : ٩٩ ١٠٣ .

ك

الكامل = شجاع بن شاور .

كربوغا : ١٠ ١٦ .

- الکرج : ۱۵۳ .
کسری : ۲۰۲ .
کسک (ناصر الدين) : ۱۸۱ .
کمال الدين = محمد الشهرزوری .
کمال الدين الدرکزی = ابو القاسم الانسايازی .
کمال الدين بن طلحة : ۵۰ .
کمال الدين بن العديم : ۱۲۶ .
کمال الدين بن عضد الدين : ۱۵۱ ۱۶۳ ۱۶۴ .
کمال الدين نيسان : ۱۷۷ .
کشتکين (سعد الدين) : ۱۵۴ ۱۷۶ ۱۸۷ .
الکند : ۴۱ .
کند غدی : ۲۸ .
کورى (ناصر الدين) : ۱۶ ۷۷ .
کونراد الثالث : ۸۸ .
کونستانس : ۹۹ .
کوهراين : ۱۳ .
کينخسرو (صاحب قونية) : ۶ .

(ل)

لويس السابع : ۸۸ .

(م)

المأمون (الخليفة) : ۱۴ .
مالك بن علي بن مالك العقيلي : ۱۳۶ ۱۳۷ .

المتقى بالله أبو إسحاق إبراهيم : ١٤ .

المتوكل على الله (الخليفة) : ١٤ .

مجد الدين = أبو بكر بن الداية .

مجير الدين = أبق بن محمد بن بوري بن طغديكين .

محاسن (جمال الدين) : ١٩٣ .

محمد (الملك الكامل الأيوبي) : ١٩٤ ١٩٥ ١٩٦ .

محمد بن أحمد بن صدقة : ٥١ ٥٢ .

محمد بن بوري بن طغديكين : ٥٨ ٥٩ .

محمد بن بوزان : ١٧٨ .

محمد بن حامد الكاتب : ٤٢ ١٥٤ ١٧٤ .

محمد بن حميد الطائي : ٤١ .

محمد بن سبكتكين : ٩ ٢٨ .

محمد بن شرف الدولة العقيلي : ١٢ .

محمد بن عبد الله بن القاسم الشهرزوري : ٥٤ ٥٨ ٦٤ ١٥٣ ١٦٢ ١٦٧ .

محمد بن علي بن أبي منصور الأصفهاني : ١١ ٧٨ ٨٢ ٨٤ ٨٥ ٨٦ ٩٣ ٩٤ ٩٧ ٩٨ ١١٥ .

١١٨ ١٢٧ ١٢٨ ١٢٩ ١٣٠ ١٤٩ .

محمد بن القائم بأمر الله : ١٤ .

محمد بن قرا أرسلان : ١٥٢ .

محمد بن محمد بن جهمير (فخر الدولة) : ٥ ١٣ .

محمد بن محمود (السلطان) : ١٠٥ ١٠٨ ١١٤ ١١٥ .

محمد بن المستظهر بالله : ٥٣ ٥٤ ١٠٨ ١١٣ ١١٤ ١٢٨ ١٥١ .

محمد بن المقدم : ١٦٢ ١٧٥ ١٧٦ .

محمد بن ملكشاه : ١٢ ٢٠ ٢١ .

محمد بن نصر بن صغير بن خالد القيسراني : ٩٢ .

محمد بن الواثق بن المعتصم : ١٤ .

محمود بن إلياس بن إيلغازي بن أرتق : ١٤٥ ١٤٦ .

محمود الحارمى : ١٥٨ ١٤٢ ١٣٤ .

محمود زلف دار (عز الدين) : ١٨٣ ١٧٥ .

محمود بن عماد الدين زنىكى (نور الدين) : ٨ ١١ ١٢ ٢٠ ٢١ ٢٢ ٢٣ ٢٤ ٢٧ ٢٨ ٣١

٣٢ ٣٤ ٣٥ ٣٨ ٤٢ ٤٥ ٤٦ ٥١ ٧١ ٧٦

٨٥ ٨٦ ٨٨ ٨٩ ٩٠ ٩١ ٩٢ ٩٥ ٩٧ ٩٨

٩٩ ١٠٠ ١٠١ ١٠٢ ١٠٣ ١٠٤ ١٠٦ ١٠٧

١٠٨ ١٠٩ ١١٠ ١١٢ ١١٦ ١١٧ ١١٨ ١٢١

١٢٢ ١٢٣ ١٢٤ ١٢٥ ١٢٦ ١٣٠ ١٣١ ١٣٢

١٣٣ ١٣٤ ١٣٦ ١٣٧ ١٣٨ ١٣٩ ١٤٠ ١٤١

١٤٢ ١٤٣ ١٤٤ ١٤٦ ١٤٩ ١٥٠ ١٥٢ ١٥٣

١٥٥ ١٥٦ ١٥٧ ١٥٨ ١٥٩ ١٦٠ ١٦١ ١٦٢

١٦٣ ١٦٤ ١٦٦ ١٦٧ ١٦٨ ١٦٩ ١٧٠ ١٧٢

١٧٣ ١٧٤ ١٧٥ ١٧٦ ١٨٩ ١٩٠ ١٩١ ١٩٢

١٩٣ ١٩٤ ١٩٥ ١٩٦ ١٩٧ ٢٠٠ ٢٠١ ٢٠٢

محمود بن سبكتكين : ٩

محمود بن محمد الأرتقى (ناصر الدين) : ١٦ .

محمود بن محمد بن ملكشاه : ١٦ ٢٠ ٤٢ .

مرشد بن على (الأمير) : ١١٠ ١١٢ .

مروان بن الحكم : ٩٤ .

مروان بن محمد (المعروف بمروان الحمار) : ١٠٣ .

مرى : ١٣٧ .

المسترشد بالله : ٢٢ ٢٤ ٢٥ ٢٨ ٣١ ٣٥ ٤٤ ٤٦ ٤٧ ٤٨ ٤٩ ٥٠ ٥١ ٧٨ ٨٠ .

المستضىء بأمر الله : ١٥٠ ١٥١ ١٥٤ ١٥٦ ١٥٧ ١٧٩ .

المستظهر بالله = أحمد المستظهر بالله .

المستعلى بالله : ١٥٧ .

المستكنى بالله = عبد الله بن المستكنى بالله بن المعتضد بالله .

المستنجد بالله = يوسف بن المقتدى لأمر الله .

المستنصر بالله : ١٥٧ ٥١ .

مسعر بن المهامل (الأديب) : ٥٨ .

مسعود بن آقسنقر البرسقي : ٣٢ ٣٤ ٣٥ .

مسعود بن أبي علي بن الزعفراني : ١٣٦ .

مسعود بن قطب الدين مودود : ٧٦ ١٥٣ ١٨١ .

مسعود بن محمد بن ملكشاه : ١٩ ٢٠ ٢٢ ٢٣ ٢٤ ٢٥ ٤٢ ٤٣ ٤٤ ٤٥ ٤٨ ٤٩ ٥١

١٠١ ٩٧ ٩٣ ٨٦ ٨١ ٨٠ ٧١ ٦٥ ٦٣ ٦٢ ٥٧ ٥٤ ٥٣

١٠٦ ١٠٥ ١٠٢ .

مسعود بن نور الدين أرسلان شاه : ٩٥ ٢٠١ ٢٠٢ ٢٠٤ .

المسلم بن الخضر بن قسيم الحموي : ٥٦ .

مسلم بن قریش بن بدران العقيلي : ٥ ٦ ٧ ٨ ٧٨ .

المصريون : ١٣٣ ١٣٤ ١٣٨ ١٤٣ .

المطيع لله أبو القاسم الفضل : ١٤ .

مظفر الدين كوكبوري : ١٣٦ ١٨٥ ١٩٧ ٢٠٠ .

معاوية بن يزيد : ٩٤ .

المعز بالله : ١٤ .

المعتصم بالله : ١٤ ٤٢ ٥١ ٦٧ .

المعتضد بالله : ١٤ ٥١ .

المعتمد على الله : ١٤ .

معز الدولة البويهی : ٥١ .

معز الدين بن سيف الدين : ١٩٤ ٢٠٠ .

المعز لدين الله أبو تميم سعد : ١٥٧ .

المقتدر : ١٤ .

المقتدى بأمر الله = عبد الله بن محمد بن القائم بأمر الله .

المقتفى لأمر الله = محمد بن المستظهر بالله .

المكتفى بالله = علي بن المعتضد بالله .

الملك الأفضل = علي بن صلاح الدين يوسف بن أيوب .

- ملك الروم : ١٢٥ ٥٦ ٥٥ .
- الملك الصالح = إسماعيل بن نور الدين محمود .
- الملك العادل = محمود بن عماد الدين زنكى .
- الملك العادل = أبو بكر بن أيوب .
- الملك العزيز = عثمان بن صلاح الدين يوسف بن أيوب
- الملك الفائز : ١٩٦ .
- الملك القاهر = مسعود بن نور الدين أرسلان شاه .
- الملك الكامل = محمد (الملك الكامل) .
- الملك المعظم = مظفر الدين كوكبورى .
- الملك الناصر : ١٤٢ .
- الملك المنصور (أمير الجيوش) : ١٤٠ .
- ملكشاه . ٤ ٥ ٧ ٨ ٩ ١٠ ١١ ١٦ ٢٤ ٧٣ ١٠٥ ١٠٨ ١١٤ ١٣٦ ١٨١ .
- المماليك : ٥١ .
- مليح بن ليون : ١٦٩ .
- المنتصر بالله : ١٤ ٥١ .
- المنصور (الخليفة) : ١٤ ٥٠ ١١٣ .
- المنصور بالله = إسماعيل بن محمد .
- منكبر من : ٥٤ .
- المهدي (الخليفة العباسي) : ١٤ ٦٢ .
- المهلب بن أبي صفرة : ١٥٠ .
- مؤيد الدلة = أسامة بن مرشد .
- مؤيد الدين بن الصوفى : ١٠٦ .
- مؤيد الملك بن نظام الملك : ١٠ ٥ .

مودود بن زنگي بن آقسنقر : ١٧ ١٨ ١٩ ٢٠ ٢١ ٧٦ ٨٢ ٩١ ٩٢ ٩٤ ٩٥ ٩٦ ٩٧
٩٨ ١٠٨ ١١٢ ١١٣ ١١٤ ١١٥ ١١٩ ١٢٢ ١٢٣ ١٣٥
١٤٦ ١٤٧ ١٤٨ ١٥٠ ١٥٢ ١٥٤ ١٦٣ ١٧٥ ١٩١ ١٩٢
١٩٣ ١٩٤ ١٩٥ ١٩٦ ١٩٧ .

موسى التركمانى : ١٦ .

موسى بن المهدي (الخليفة الهادي) : ١٤ .

الموفق الناصر لدين الله أبو أحمد بن المتوكل : ١٤ .

المولى السعيد = أرسلان شاه بن عز الدين مسعود .

ن

الناصر لدين الله : ١٨٣ .

نجم الدين = ألبى بن تمر تاش بن إيلغازى بن أرتق .

النصارى : ٥٥ .

نصر بن على بن المقلد بن نصر بن منقذ السكناني : ٨ ١١٠ .

نصرة الدين أمير أميران : ٧٦ ١٣٠ .

نظر الخادم : ٢٧ ٤٨ .

نقيب النقباء = على بن طراد الزينبي .

نور الدين = أرسلان شاه بن عز الدين مسعود .

نور الدين = محمود بن عماد الدين زنگي .

هـ

هارون الرشيد : ٢٦ .

و

الوائق بالله (الخليفة العباسي) : ۱۴ .

ی

یاخر (الأمير) : ۱۰۹ .

البارق (الأمير) : ۸۰ .

الباروقی : ۱۳۹ ۱۴۱ ۱۴۲ .

یاغی سیان : ۸ ۱۲ ۱۳ ۱۱۴ .

یاقوتی : ۱۶ .

یحیی بن عبد الله بن قاسم الشهرزوری : ۷۲ .

یرنقش بازدار (مجاهد الدين) : ۴۴ ۴۹ ۵۱ ۱۹۱ ۱۹۲ .

یرنقش الزکوی : ۲۷ ۲۸ .

یزدن : ۱۵۱ .

ینال بن حسان المنبجی : ۱۳۵ ۱۳۹ .

یوحنا الثاني کالو جوهانيز : ۵۵ .

یوسف بن آدم : ۱۷۳ .

یوسف بن أيوب (صلاح الدين) : ۳۵ ۴۴ ۱۲۶ ۱۳۳ ۱۳۴ ۱۳۹ ۱۴۰ ۱۴۱ ۱۴۲

۱۴۳ ۱۴۴ ۱۵۳ ۱۵۶ ۱۵۷ ۱۵۸ ۱۵۹ ۱۶۱ ۱۶۲

۱۶۳ ۱۶۷ ۱۷۱ ۱۷۲ ۱۷۳ ۱۷۶ ۱۸۱ ۱۸۲ ۱۸۳

. ۱۸۵ ۱۸۸ ۲۰۰ .

یوسف بن ذی ناس الفندلاوی : ۸۹ .

یوسف بن زین الدين : ۱۸۳ .

یوسف جاووش : ۴۳ ۴۴ ۴۵ .

یوسف بن المقتفی لأمر الله : ۱۱۴ ۱۱۵ ۱۵۰ ۱۵۱ .

یولق أرسلان بن إيلغازی بن أرتق : ۱۹۴ .

یولق بن بلنکری الذکری : ۱۹۳ .

فهرس الأماكن والبلدان

١

- آمد : ٧ ١٢ ١٦ ٣٢ ٣٦ ٣٨ ٤٨ ٦٤ ٦٧ ١٧٧ .
- الأجمة : ١٣ .
- أخلاط : ٧٣ .
- أذربيجان : ١٣ ١٥ ٢١ ٢٣ ٤٣ ٥١ ٥٤ ٧٣ ٨٠ ١١٩ ١٥٣ .
- أران : ١٥٣ .
- إربل : ٢٠ ٣٠ ٥٨ ١٣٥ ١٣٦ ١٤٢ ١٧٧ ١٨٥ ١٩٧ ٢٠٠ .
- أرتاح : ١٢٤ .
- الأردن : ١٨ ١٩ .
- أرمينية : ٢١ ٦٦ ٦٧ ٨٠ ٢٠٠ .
- أسبيجباب : ١١ .
- أستوا : ٩ .
- أسعرت : ٦٦ ٨٦ ١٩٧ .
- أسعرد = أسعرت .
- الإسكندرية : ١٣٣ ١٣٤ ١٤١ .
- آسيا الصغرى : ١٦٠ .
- أصفهان = أصفهان .
- أصفهان : ٥ ١١ ٢١ ٤٥ ٥٥ ١٠٦ ١٢٩ .
- أطفيح : ١٣٢ .
- أعزاز : ١٠٣ .
- أفامية : ٨ ١٠٠ .
- أفريقية : ٧٠ ٩٠ .
- أقصرا : ١٠١ ١٦٠ .

- ألبيرة : ٧٠ ٦٧ ٤٥
- ألتوثة : ١١٣
- إنب : ١٠٥ ٩٩
- الأنبار : ٦٤ ٧ ٦
- الأندلس : ١٤٣
- أنطاكيا : ١٠٠ ١٥٤ ١٢٥ ١٠٩ ١٠٣ ١٠١ ٩٩ ٦٧ ٤٢ ٣٢ ١٩ ١٢ ٨ ٧ ٦
- إيطاليا : ٤١
- أيلة : ١٤٤

ب

- باب الأزج : ١٣
- باب بزاعة : ١٣٧
- باب البصرة : ١١٣
- باب الجنان : ٣٨ ٣٣
- باب العراق : ١٨٩
- الباب العمادي : ٧٨
- باب كندة : ١٨٩
- باب الميدان : ١١٣
- باب النوبي : ٢٩
- البابين : ١٣٣ ١٣٢
- باجبارة : ١٨٨
- البارة : ١٠٣
- بارين : ١٧٠ ١٤٥ ١١٠ ٦٢
- بالس : ١٠٨ ١٨
- بانياس : ١٤٩ ١٣١ ١٣٠ ١٢٢ ٨٩
- بحر الشام : ٥٨

بحر القلزم : ١٤٤ .

بحيرة طبرية : ١٨ .

بحيرة قدس : ١٧٧ .

بدر : ٦٧ .

برج الرصاص : ١٠٣ .

بزاعة : ٣٨ ٥٥ ٦٢ ٦٣ .

البساتين : ١٣ .

بسرفوث : ١٠٣ .

البصرة : ٢٤ ٢٥ ٢٧ ٢٨ ٢٩ ٣٠ .

البصلية : ١٣ .

البطائح : ٣٠ .

بعرين = بارين .

بعلبك : ٥٨ ٥٩ ٨١ ٩٠ ١٠٧ ١٢٠ ١٤٥ .

بغداد : ٦ ٧ ١١ ١٢ ١٣ ٢١ ٢٢ ٢٤ ٢٥ ٢٦ ٢٧ ٢٨ ٢٩ ٣٠ ٣١ ٣٣ ٣٤ ٤٢

٤٣ ٤٤ ٤٥ ٤٦ ٤٧ ٤٨ ٤٩ ٥٠ ٥١ ٥٢ ٥٣ ٦٢ ٦٣ ٩٢ ١٠٨ ١٠٩

١١٣ ١١٤ ١١٥ ١٣٥ ١٥١ .

البقعاء = بقعاء الموصل .

بقعاء الموصل : ٨٧ ٧ .

البقيعة : ١١٦ .

بلاد الترك : ١١ .

بلاد الجبل : ٤٣ ٤٥ ١٠٥ ١٠٦ ١٠٨ ١١٤ ١١٥ ١٥٢ ١٥٣ .

البلاد الجزرية : ٣٦ ٣٧ .

بلاد الروم : ١٩ ١٠٣ .

بلاد الهياطة : ١١ .

بلاساغون : ١١ .

بلييس : ١٢١ ١٢٢ ١٣٨ .

بلخ : ٩ .

- بلد : ١٥٣ .
بلد الهكارية : ١٤٢ ١٣٥ ١٠٦ ٦٤ .
البلقاء : ١٤٤ .
بهسنا : ١٦٠ ١٠٣ .
بهمرد : ٤٧ .
البوازيح = بوازيح الملك .
بوازيح الملك : ٣٥ ٥ .
بيت الأحزان : ٤١ .
بيت جبريل : ٤١ .
بيت المقدس : ١٧ ١٢ ١٨ ٣٩ ٤١ ٦٧ ١٠٣ ١٢١ ١٤٣ ١٤٤ ١٧٠ .
بيسان : ١٩ .
بين النهرين : ١٩١ .

ت

- تبريز : ١٥٥ ٤٣ ١٨ .
تركستان : ١١ .
تسكريت : ١٣٥ ١١٩ ٤٤ ٤٣ ٤٢ ٥ .
تل باشر : ١٠٥ ١٠٢ ١٠١ ٨٦ ١٨ ١٧ .
تل خالد : ١٠٣ .
تل السلطان : ١٥ .
تل موزن : ١٨٦ ١٨٥ .
تليعفر : ٩٦ .
توقات : ١٦٠ .

ج

- الجامع العميق : ٧٧ ٣١ .
الجامع النورى : ١٥٤ .

جبال أرمينية : ٧٣ .

جبل بنى عليم : ١٠٣ .

جبل جور : ٦٧ .

جبل الطور : ١٨ .

جبل عرفات : ١٢٨ .

جبل لبنان : ٥٥ .

جبل اللكام : ١٦٠ .

جبل : ٨ .

جبل : ٦٦ .

الجزيرة = جزيرة ابن عمر .

جزيرة ابن عمر : ٧ ٢٠ ٢١ ٢٤ ٢٧ ٣٢ ٣٣ ٣٤ ٣٥ ٣٦ ٣٧ ٣٨ ٣٩ ٤٨ ٦٤ ٦٦

١٤٨ ١٤٧ ١٢٩ ١١٨ ١١٥ ١١٢ ٩٥ ٩٣ ٨٧ ٨٢ ٨١ ٧٦ ٧٣

١٩٤ ١٨٥ ١٨٤ ١٨٣ ١٨١ ١٦٦ ١٦٤ ١٦١ ١٦٠ ١٥٤ ١٤٩

٢٠٠ ١٩٧ ١٩٦

جزيرة أقور : ٣٣ ٧ .

جزيرة العرب : ١٦٦ .

جفر الهباءة : ٧٥ .

جملين : ٦٧ .

الجزيرة : ١٣٢ .

ح

حارم : ٤٢ ٩٨ ٩٩ ١٠٩ ١١٦ ١٢٢ ١٢٣ ١٢٤ ١٢٦ ١٣٠ ١٣١ ١٤٩ ١٧٨ .

الحامة : ١٩٧ .

حاني : ٦٦ ٦٧ .

الحجاز : ١١ ١٦٦ .

حديثه : ٦٤ .

حديثه الفرات : ٦٤ .

حديثه الموصل : ٦٤ .

حديثه النورة : ٦٤ .

حران : ٧ ١٢ ١٥ ٢٠ ٢٣ ٣٧ ٦٧ ٨١ ١٢٥ ١٣٥ ١٧٤ ١٧٥ ١٨٥ ١٩٢ ١٩٣ ١٩٦ ٢٠٠

الحرمين الشريفين . ١٢٦ .

الحريم الطاهري : ٥٢ .

حصن الأتارب : ٣٩ .

حصن أفامية = أفامية .

حصن الأكراد : ٤١ ١١٦ ١١٨ ١٢٢ ١٤٦ .

حصن إنب = إنب .

حصن باتاسا : ٦٦ .

حصن البارة = البارة .

حصن بارين = بارين .

حصن بسرفوث = بسرفوث .

حصن بهسنا = بهسنا .

حصن حارم = حارم .

الحصن = حصن كيفا .

حصن ذى القرنين : ٦٦ .

حصن الزوق : ٦٦ .

حصن شاروا : ٧٣ .

حصن شيزر = شيزر .

حصن صافينا = صافينا .

حصن عرقة = عرقة .

حصن عريمة = عريمة .

حصن عين تاب = عين تاب .

حصن فطليس : ٦٦ .

حصن فك : ٧٣ .

حصن كيفا : ١٦ ٣٦ ٤٧ ٦٤ ٧٣ ٨٠ ٨١ ١٢٣ ١٥٢ .

حصن مرعش = مرعش .

حصن المنيطرة = المنيطرة .

حصن نينوى : ١٥٣ .

حصن الهيثم : ٧٣ .

حضر موت : ١٦٦ .

الحكمة : ٥٨ .

حلب : ٤ ٦ ٧ ٨ ١٥ ١٧ ١٨ ٢٠ ٢٢ ٢٣ ٢٧ ٢٨ ٣٩ ٤٠ ٥٥ ٦١ ٦٢ ٦٣ ٧٣ ٨٠

٨١ ٨٤ ٨٥ ٨٦ ٨٨ ٩٠ ٩١ ٩٥ ٩٨ ٩٩ ١٠١ ١٠٢ ١٠٣ ١٠٩ ١١٦ ١١٧

١٢٤ ١٣٧ ١٣٩ ١٤١ ١٤٤ ١٤٥ ١٦٠ ١٦٣ ١٧٠ ١٧٥ ١٧٦ ١٧٨ ١٨١ ١٨٢

١٨٣ ١٨٥ ٢٠٠ .

الخلبة : ١٣ .

الحلة : ٢٢ ٢٤ ٢٦ ٤٦ ١٠٨ ١٢٧ .

حلوان : ١٠٨ .

حماة : ٨ ١٧ ٢٢ ٣٧ ٣٨ ٥٥ ٥٦ ٦١ ٨١ ٨٥ ١٠٠ ١١٠ ١١٢ ١٤٥ ١٧٠ ١٨٢ ١٨٥ .

حصص : ٨ ١٢ ١٥ ١٧ ٢٢ ٢٣ ٦١ ٨١ ٨٩ ٩٠ ٩٦ ٩٧ ٩٨ ١٠٢ ١٠٧ ١٠٨ ١١٧

١٢٠ ١٣٨ ١٤١ ١٤٥ ١٦٠ ١٦٤ ١٧٠ ١٨٥ .

حوران : ١٤٤ .

حيزان : ٦٦ ٨٠ ٨٦ .

خ

الخابور : ٧ ٨ ٣٧ ٨٥ ١٥٢ ١٥٤ ١٧٥ ١٩١ .

خائقين : ٤٥ .

خرابة ابن جرادة : ١٣ .

خراسان : ٥ ٩ ١١ ٢١ ٤٤ ٥٢ ١٥٠ ١٧١ .

خضراء الحجاج : ٢٤ .

خوارزم : ١١ .

خوزستان : ٢١ ٤٣ ٤٩ ٥٤ ١٠٥ .

خونج : ٤٥ .

د

دار الحديث : ١٧٢ .

دار الخلافة : ٢٩ .

دار الرقيق : ٥٢ .

دار السلام = بغداد .

دار السلطنة : ١١ .

دار العدل : ١٦٨ .

دار المملكة : ٧٧ ١٨٩ .

دارا : ٣٢ ٣٨ ٣٩ ٩٠ .

الداروم : ١١ ٢١ .

داى مرك : ٤٩ .

دجلة = نهر دجلة .

دجيل : ٥٢ .

درب القيار : ١٣ .

درب هارون : ٥٤ .

الدروب : ١٩٦ .

الديكرة : ٤٥ .

دقوقا : ١٨٣ ١٨٤ .

دلوك : ١٠١ ١٠٣ ١٠٤ ١٠٥ .

دمشق : ٧ ١٢ ١٥ ١٧ ١٩ ٣٢ ٣٣ ٤٦ ٤٧ ٤٨ ٥٧ ٥٨ ٥٩ ٨١ ٨٨ ٨٩ ٩٠

١٠٦ ١٠٧ ١٠٨ ١١٧ ١١٩ ١٢٠ ١٢٥ ١٣١ ١٣٤ ١٣٩ ١٤٤ ١٥٨ ١٦٠

١٦٣ ١٦٤ ١٦٦ ١٦٧ ١٦٨ ١٧٠ ١٧٢ ١٧٣ ١٧٤ ١٧٥ ١٧٦ ١٧٧ ١٨٥

١٩٣ ١٩٤ ٢٠٠ .

دمياط : ١٤٣ ١٤٤ .

دنيسر : ٧ ٣٢ ٣٣ ٣٩ ٨٧ ١٧٧ ١٨٦ ١٨٩ .

دوين : ١١٩ .

ديار بكر : ٥ ٧ ١٢ ٢١ ٣٢ ٣٦ ٣٩ ٤٧ ٦٦ ٦٧ ٧٣ ٨٠ ٩١ ١٣٠ ١٥٢ ١٦١

١٦٢ ١٧٨ ١٩٢ ١٩٦ ٢٠٠ .

ديار الجزيرة : ٦٧ ١٤٥ ١٦١ ١٦٢ ١٦٣ ١٧٥ ١٧٨ ١٩٣ ٢٠٠ .

ديار ربيعة : ٢١ ٨٥ .

ديار مصر = مصر .

ديار مضر : ٧ ٢٠ ٢١ ٣٣ .

الديلم : ٥١ .

الدينور : ٤٤ .

ديوان الإنشاء : ٤٦ .

ر

رأس عين : ٧ ٣٣ ٣٧ ٦٧ ٨١ ١٨٥ ١٩٦ .

رأس الماء : ١٣٩ .

الراوندان : ١٠٣ .

الرحبة : ١٢ ٣٣ ٣٥ ٤٧ ٩٨ ١١٨ ١٢٠ ١٣٠ .

رحبة مالك بن طوق : ٨٥ .

رفع : ١٦٠ .

رفنية : ٥٧ .

الركة : ٧ ١٨ ٢٦ ٣٣ ٦٧ ٨٥ ٩٨ ١٣٠ ١٥٢ ١٧٥ ١٨٢ ١٨٦ .

الرملة : ٤٧ .

الرها : ١٥٧ ١٧ ١٨ ١٩ ٣٣ ٣٧ ٦٥ ٦٦ ٦٧ ٧٠ ٨١ ٨٦ ٧ ٩٨ ١٦٥ ١٧٥ ١٨٦

رويان : ١٥ .

الرى : ١٣ ٤٥ .

ز

الزعفران : ١١٣ .

الزلاقه : ٣٦ .

زنجان : ٤٣ ٥٠ .

الزوزان : ٢٧ ٧٣ ٩٣ ١١٣ .

س

ساحل الشام : ١٢ .

السبيع : ١١ .

سروج : ٢٠ ٣٧ ٦٧ ٦٩ ١٣٧ ١٨٥ .

سرجة : ٣٨ ٣٩ .

سعرت = أسعرت .

سلباس : ١٠٦ .

سمران : ١١ .

- سمرقند : ١١ .
سميساط : ١٦٠ ٦٧ ١٩ .
سنجار : ١٣٥ ١٢٩ ٩٨ ٩٧ ٩٦ ٩٥ ٨٦ ٨٥ ٨٠ ٧١ ٦٤ ٤٧ ٣٧ ٣٢ ٢٤ ٢٠ ٧ .
٢٠٠ ١٩٧ ١٩٦ ١٩٤ ١٩٢ ١٩١ ١٨٥ ١٨٣ ١٧٦ ١٥٣ .
السند : ٦ .
السندية : ٦ .
سوق الخواصين : ١٦١ .
سويدا : ١٢٥ .
سويده = سويدا .
سيواس : ١٧٥ ١٦١ ١٦٠ .

ص

- صافيتا : ١٥٤ .
الصراة : ١١٣ .
صرخد : ٤٦ .
صريفين : ٥٤ .
الصعيد : ١٣٤ ١٣٣ ١٣٢ .
الصغد : ١١ .
صفد : ٤١ .
صفين : ٧٥ .
صقلية : ١٤٣ ٧٠ .
صور : ١٨ .
الصين : ١١ .

ط

الطائف : ١٢٨ .

طبرية : ١٢ ١٨ ١٩ ٨٠ ١٣٠ .

طرابلس : ٥٧ ٩٠ ١١٦ ١٢٤ ١٢٥ ١٣١ ١٥٤ ١٥٥ .

طراز : ١١ .

طليلة : ٩٠ .

طنزة : ٦٦ .

ع

عانة : ٦٤ .

عباسية الخالص : ٤٣ ٤٤ .

العراق : ٦ ٨ ٢١ ٢٥ ٢٧ ٢٨ ٢٩ ٣١ ٤٢ ٤٦ ٤٧ ٤٨ ٥١ ٥٢ ٥٤ ١٠٨ ١١٥

١١٩ ١٤٥ ١٥٢ ١٦٦ ١٧١ ١٧٨ .

عرفات : ١١ ١٢٨ .

عركة : ٥٧ ١٥٤ ١٥٥ .

عريش مصر : ٣٢ .

عريمة : ٩٠ ١٥٣ .

عزاز : ٩٩ ١٠١ .

عسقلان : ١٠٦ .

العسكر : ٦٢ .

عشرا : ١٤٤ ١٤٥ .

عقبة أسد آباد : ٢٣ .

العقيمة : ١٤٧ ١٤٨ .

عكا : ١٨ ١٩ .

عكة = عكا .

عم : ١٢٤ ١٢٦ .

العمادية : ٦٤ .

عمورية : ٤٢ ٦٧ .

عين تاب : ١٠١ ١٠٢ .

عين القيارة : ١٩٧ .

ع

الغراف : ١٨٢ ١٨٤ .

غزة : ٤١ .

غزنة : ٩ ١٤ .

الغور : ١٨ .

ف

فارس : ٢١ ٤٣ ٥٤ .

فاميه أفاميه .

الفرات = نهر الفرات .

فرنسا : ٨٨ .

فلسطين : ١٠٦ .

فنك : ٧٨ ٧٩ .

ق

القاهرة : ١٢١ ١٣٧ ١٣٨ ١٣٩ ١٤٠ ١٥٦ ١٥٨ ١٨٣ .

قبر الشافعي : ١٤٠ .

القدس = بيت المقدس .

القرادى : ٦٧ ١٩٣ .

قرقيسيا : ٣٣ ٣٧ .

القرية : ١١٣ .

قزوين : ٥١ .

القسطنطينية : ١١ ٥٥ ٦٧ .

قصر التاج : ٥٢ .

قصر عيسى : ١١٣ .

قطفتا : ١١٣ ١٧٩ .

قلاع الأكراد الحميدية : ٤٨ .

قلاع الهكارية = بلد الهكارية .

قلعة آشب : ٦٤ .

قلعة الأثارب : ٦٣ .

قلعة ألبيرة = ألبيرة .

قلعة بانياس = بانياس .

قلعة برقة : ٧٣ .

قلعة بشير : ٧٣ .

قلعة بعلبك = بعلبك .

قلعة جردقيل : ٧٣ .

قلعة الجزيرة : ٨٤ .

قلعة جعبر : ٨ ٧٣ ٧٤ ٧٨ ١٣٦ ١٥٢ ١٧٥ .

قلعة الجلاب : ٦٤ .

قلعة حارم = حارم .

- قلعة حلب : ٥٦ .
- قلعة داراء : ٩٠ .
- قلعة دمشق : ١٦١ .
- قلعة سرجهان : ٥٠ .
- قلعة الشعباني : ٦٤ .
- قلعة شهر زور : ٥٧ .
- قلعة شوش : ٤٨ .
- قلعة الصور : ٤٨ .
- قلعة عقر الحميدية : ٤٨ ٨٠ ١٣٥ ١٨١ ١٨٣ .
- قلعة العمادية : ٦٤ .
- قلعة فرح : ١١٣ .
- قلعة كواشي : ٧٩ .
- قلعة الهيثم : ٩٦ .
- قورس : ١٠٣ .
- قونية : ٦ ١٠١ ١٦٠ .
- قيسارية : ١٦٠ .

ك

- كاشغر : ١١ .
- الكرخ : ١١٣ .
- الكرك : ١٢٦ ١٤٤ ١٥٨ .
- كرمان : ١٤ ٢١ ٤٤ .
- الكعبة : ١٢٨ .
- كفر سوت : ١٠٣ .
- كفر طاب : ٨ ٦١ .
- كفر لاثا : ١٠٣ .

كنجة : ٤٣ ٤٥ .

الكواشي : ١١٣ .

الكوفة : ١١ ٢٢ .

كيسوم : ١٦٠ .

ل

اللاذقية : ٨ ١٢٥ ١٥٤ .

اللبوة : ١٤٥ .

م

ماردين : ٥ ٧ ١٦ ١٨ ٣٢ ٣٦ ٣٩ ٦٦ ٦٧ ٧١ ٧٩ ٨٠ ٩٠ ٩١ ١٠٦ ١٢٣ ١٨٢

١٩٤ ١٩٥ ١٩٦ ٢٠٠ .

ماكسين : ٣٧ ٨٥ ٩٥ .

ما وراء النهر : ١١ ١٤ .

المباركة : ٢٦ .

المجدل : ٣٧ .

محلة الطباليين : ٧٧ .

المدائن : ٢٥ ٢٦ .

مدرسة رضى الدين : ٩ .

المدرسة الغربية : ١٨٩ .

المدرسة النظامية : ١٠٨ .

المدينة : ١٢٧ ١٢٨ ١٣٠ ١٦٢ ١٧٧ .

مدينة السلام = بغداد .

مراغة : ٥٠ .

- المربعة : ١١٣ .
- مرج الصفر : ١٩ .
- مرعش : ١٠٣ ١٦٠ .
- المرقب : ٤١ .
- مرو : ١٠ .
- المستجدة : ١١٣ .
- مسجد الخيف : ١٢٨ .
- مسجد سيرين : ١١٦ .
- مسجد الوزير . ١٢٩ .
- مشهد باب التين : ٢٧ .
- مصر : ٤٣ ٥١ ١١٩ ١٢٠ ١٢١ ١٢٢ ١٢٤ ١٢٦ ١٣٢ ١٣٤ ١٣٧ ١٣٨ ١٣٩ ١٤٠
- ١٤١ ١٤٢ ١٤٣ ١٤٤ ١٤٥ ١٥٤ ١٥٦ ١٥٨ ١٦٠ ١٦١ ١٦٢ ١٦٣ ١٦٦
- ١٧٥ ١٧٦ ١٨٣ ١٩٤ ١٩٦ ٢٠٠ .
- المعدن : ٦٦ ٨٠ ٨٦ .
- المعرة = معرة النعمان .
- معرة النعمان : ٨ ١٧ ٥٥ ٦١ ١١٠ .
- المعشوق : ٤٣ .
- المغرب : ١٥٧ .
- المقتدية : ١٣ .
- مكاتب الأيتام : ١٧٢ .
- مكة : ٧٥ ١٢٧ ١٣٠ ١٦٢ ١٨٨ .
- الملاحة : ١٣٧ .
- ملطية : ١٦٠ .
- منارة القرون : ١١ .
- منبج : ٦ ٨ ٣٨ ٧٤ ١٣٤ ١٦٠ ١٧٠ ١٨٢ .
- منى : ١٢٨ .
- المنيطرة : ١٣١ .
- المهدية : ١٥٧ .

الموزن : ٦٧ .

الموصل : ١ ٥ ٧ ٨ ٩ ١٢ ١٣ ١٥ ١٦ ١٧ ٢٠ ٢١ ٢٢ ٢٣ ٢٧ ٣١ ٣٢ ٣٣

٣٤ ٣٥ ٣٦ ٤٢ ٤٣ ٤٤ ٤٦ ٤٧ ٤٨ ٥١ ٥٣ ٥٤ ٥٥ ٦٥ ٧٠ ٧١

٧٢ ٧٣ ٧٦ ٧٧ ٧٨ ٧٩ ٨٠ ٨٤ ٨٥ ٨٦ ٨٧ ٩١ ٩٢ ٩٣ ٩٤ ٩٥

٩٦ ٩٧ ٩٨ ١٠٦ ١٠٨ ١٠٩ ١١٣ ١١٤ ١١٥ ١١٩ ١٢٢ ١٢٤ ١٢٧

١٢٩ ١٣٠ ١٣٥ ١٣٦ ١٤٥ ١٤٦ ١٤٧ ١٤٨ ١٤٩ ١٥٣ ١٥٤ ١٥٦

١٦١ ١٦٢ ١٦٦ ١٧١ ١٧٥ ١٧٧ ١٧٨ ١٨٢ ١٨٣ ١٨٤ ١٨٥ ١٨٦

١٨٧ ١٨٨ ١٨٩ ١٩١ ١٩٣ ١٩٤ ١٩٦ ١٩٧ ١٩٨ ١٩٩ ٢٠١ .

مياقارقين : ٧ ١٢ ١٩٥ ١٩٦ .

الميدان الأخضر : ٨٩ .



النجمي : ١١٣ .

نصليين : ٧ ١٢ ١٥ ٢٠ ٢٤ ٢٢ ٢٣ ٣٤ ٣٦ ٣٧ ٣٩ ٦٧ ٧٣ ٧٦ ٨١ ٨٦ ٩٠

١١٨ ١٢٩ ١٥٢ ١٥٤ ١٧٥ ١٨٣ ١٨٥ ١٨٩ ١٩٠ ١٩١ ١٩٢ ١٩٣

١٩٤ .

نهر الأردن : ٥٥ .

نهر الجوز : ١٠٣ .

نهر جيحون : ١١ .

نهر الخابور : ٢٣ .

نهر دجلة : ٥ ٩ ٢٤ ٣٠ ٣٢ ٣٦ ٤٢ ٥٤ ٦٦ ٧٣ ٨٦ ١١٢ ١١٩ ١٢٩ ١٤٧

١٧٩ ١٩٧ .

نهر الزاب : ٥ .

نهر سبعين : ١٥ .

نهر سيحون : ١١ .

نهر عيسى : ٦ .

نهر الفرات : ٧ ١٧ ١٨ ٣٣ ٣٧ ٣٨ ٦٣ ٦٤ ٦٧ ٦٩ ٧٠ ٨٥ ٨٦ ١٢٦ ١٥٢
١٧٥ ١٧٦ ١٨٢ ١٨٣ .

نهر قرل إرمك : ١٦٠ .

نهر القلائين : ١١٣ .

نهر ملك : ٢٤ .

النهروان : ٥٢ .

نيسابور : ٩ ٦٦ .

نقيقه : ٦ .

النيل : ٢٦ .

نيم أزرای : ٥٨ .

ه

الهكارية = بلد الهكارية .

همدان : ٤ ١٣ ١٩ ٢١ ٤٢ ٤٤ ٤٥ ٤٩ ٥٤ ٥٨ ١٠٥ ١٠٦ ١٠٨ ١١٤ ١١٥ ١٢٩
١٥٣ ١٥٩ ١٨٢ .

هيث : ٧ .

و

وادی بطنان : ٣٨ .

وادی الصغد : ١١ .

وادی القرى : ١٣٠ .

واسط : ٢٤ ٢٥ ٢٦ ٢٨ ٢٩ ٣٠ ٥٢ .

ی

یافا : ٤١ .

الین : ١١ ١٢٦ ١٦٢ ١٦٦ .

فهرس المصطلحات^(١)

ا

- . أحداث البلد : ١٠٧ .
- . أستاذ الدار : ٥١ .
- . الأطلاب : ٥٩ .

ب

- . البيشكار : ١٨٤ .
- . البيكار : ١٩٦ .
- . البيارستان : ١٧٠ .

ت

- . تركيلي : ١٤٤ .

ج

- . الجامكيات : ٧٨ .
- . الجاندارية : ٨٢ .
- . جريب : ١٤٧ .
- . جريدة : ١٣١ .
- . الجنائيات : ١٤٨ .

خ

- . خشكنانكة : ٧٩ .

(١) اكتفينا هنا بذكر الصفحة التي ورد فيها شرح المصطلح .

د

- درفش : ۱۳۵
- درکاة : ۷۸
- دزدار . ۳۵
- الدست : ۱۲۷
- دسترك : ۱۳۵

ز

- الزبب : ۲۵
- زناطرة : ۱۰۷

س

- السلاح دار : ۱۰۱
- سنجق : ۹۳

ط

- طشت دار : ۷۹

م

- المجانيق : ۵۶
 - المصانع : ۱۱
-

فهرس الموضوعات

٢٦— ٥	المقدمة
٧	المؤلف
٧	إسمه ولقبه
٧	مولده
٧	أسرته
١٠	حياته
١٠	تعليمه
١٠	شيوخه
١٣	وفاته
١٣	مؤلفاته :
١٤	اللباب فى تهذيب الأنساب .
١٤	أسد الغابة فى معرفة الصحابة
١٤	الكامل فى التاريخ .
١٦	التاريخ الباهر فى الدولة الأتابكية
١٧	ملاحظات على « الباهر »
١٨	مميزات كتاب « الباهر »
١٨	أسلوب ابن الأثير .
١٩	مصادره .
١٩	المخطوطة (تعريف بها)
٢١	التاريخ الباهر والطبعة الفرنسية

المخطوط _____ ة

نموذج من المخطوطة

- ١ مقدمة المؤلف
- ٤ في ذكر ابتداء حال قسيم الدولة آقسنقر رضى الله عنه
- ٥ ذكر مسير قسيم الدولة مع نخر الدولة بن جهير إلى الموصل بأمر السلطان ملكشاه
- ٦ ذكر ملك قسيم الدولة مدينة حلب وغيرها
- ٨ معرفة حسنة
- ٩ ذكر قتل نظام الملك وزير السلطان ملكشاه رحمه الله
- ١٠ ذكر وفاة السلطان ملكشاه بن ألب أرسلان رضى الله عنه
- ١٢ ذكر صلح قسيم الدولة آقسنقر وتاج الدولة تنش بن ألب أرسلان وما شهد من الحروب معه
- ١٣ ذكر وفاة أمير المؤمنين المقتدى بأمر الله وولاية ابنه المستظهر بالله
- ١٤ ذكر نسب المستظهر بالله
- ١٥ ذكر قتل قسيم الدولة آقسنقر رضى الله عنه .
- ١٥ ذكر حال عماد الدين زنكى بعد قتل والده رضى الله عنهما .
- ٢٠ ذكر وفاة السلطان غياث الدين محمد بن ملكشاه وجلس ولده مغيث الدين محمود فى السلطنة .
- ٢٢ ذكر وفاة أمير المؤمنين المستظهر بالله وخلافة المسترشد بالله .
- ٢٢ ذكر الحرب بين السلطان محمود وأخيه الملك مسعود وما أثر عن عماد الدين فيها .
- ٢٤ ذكر ولاية البرسقى الموصل .
- ٢٤ ذكر إقطاع عماد الدين زنكى مدينة واسط .
- ٢٥ ذكر هزيمة ديس وعسكر بغداد وما ظهر لعماد الدين زنكى من الشجاعة .
- ٢٧ ذكر مفارقة الشهيد عماد الدين البرسقى واتصاله بالسلطان محمود .
- ٢٨ ذكر إقطاعه البصرة من السلطان .
- ٢٨ ذكر ولايته شكنكية بغداد .

- ٣١ ذكر قتل البرسقى وشيء من سيرته رحمه الله تعالى .
- ٣٢ ذكر ولاية ابنه عز الدين مسعود ووفاته .
- ٣٢ ذكر ولاية المولى الشهيد عماد الدين زنكى الموصل وسائر بلاد الجزيرة .
- ٣٦ ذكر ملكه جزيرة ابن عمر .
- ٣٦ ذكر ملكه البلاد الجزرية بقوة واقتدار .
- ٣٧ ذكر ملكه مدينة حلب وحماة .
- ٣٨ ذكر الحرب بين الشهيد أتابك وبين الملوك الأرتقية ، وملك مدينة سرجة ودارا وما إليهما .
- ٣٩ ذكر فتح حصن الأتارب من الفرنج .
- ٤٢ ذكر وفاة السلطان الملك مغيث الدين محمود بن محمد بن ملكشاه .
- ٤٣ ذكر ملك السلطان الملك العادل مسعود والحروب الحادثة إلى أن ملك .
- ٤٤ ذكر الحروب بين السلطان منجر والسلطان مسعود .
- ٤٥ ذكر وصول الشهيد إلى بغداد وهزيمته .
- ٤٦ ذكر السبب في مصير ديبس عند الشهيد رضى الله عنه .
- ٤٧ ذكر حصر المسترشد بالله أمير المؤمنين الموصل .
- ٤٨ ذكر ملك الشهيد قلاع الأكراد الحميدية .
- ٤٨ في ذكر قتل أمير المؤمنين الخليفة المسترشد بالله وخلافة الراشد .
- ٥٠ ذكر عمر المسترشد بالله وشيء من سيرته رحمه الله تعالى .
- ٥١ ذكر مسير الراشد بالله أمير المؤمنين إلى الموصل مع أتابك الشهيد
- ذكر خلع الراشد بالله أمير المؤمنين وخلافة المقتفى لأمر الله أمير المؤمنين رضى الله عنهما أجمعين .
- ٥٣
- ٥٥ ذكر خروج ملك الروم إلى الشام وما فعله الشهيد .
- ٥٧ ذكر ملك الشهيد قلعة شهرزور .
- ٥٨ ذكر حصار دمشق وبعليبك .
- ٥٩ ذكر فتح حصن بارين وهزيمة الفرنج .
- ٦٢ ذكر حصار الروم والإفرنج مدينة حلب .
- ٦٤ ذكر ملك الشهبانى وبناء العمادية ببلد الحكارية .

- ٦٥ ذكر الوحشة بين السلطان مسعود وأتابك الشهيد ، رضى الله عنهما .
- ٦٦ ذكر ملكه عدة بلاد وحصون من ديار بكر .
- ٦٦ فى ذكر فتح الشهيد مدينة الرها .
- ٧٠ ذكر محاصرة الشهيد قلعة ألبيرة
- ٧١ ذكر قتل نصير الدين جقر على يد الملك ألب أرسلان .
- ٧٢ ذكر ولاية زين الدين على قلعة الموصل .
- ٧٣ حصر حصن فنك .
- ٧٣ ذكر حصار قلعة جعبر .
- ٧٤ ذكر قتل الشهيد زنكى رضى الله عنه .
- ٧٦ ذكر بعض سيرة الملك الشهيد رضى الله عنه .
- ٧٨ ومن ذلك حسن رأيه رحمه الله .
- ٨٠ ومن ذلك شجاعته وهيبته الهیوبة .
- ٨١ وأما صدقاته رضى الله عنه .
- ٨٢ وأما قوة عزمه ، وقلة تلونه ، وعلو همته .
- ٨٤ وأما غیرته .
- ٨٤ ذكر ملك سيف الدين غازى بن زنكى ، وما فعله جمال الدين الوزير إلى أن ملك .
- ٨٦ ذكر عصيان أهل الرها واستيلاء المسلمين عليها ثانياً .
- ٨٧ نادرة عجيبة .
- ٨٧ ذكر اجتماع سيف الدين ونور الدين ابنى زنكى .
- ٨٨ ذكر نزول الفرنج على دمشق وحصرها ، وما فعله سيف الدين حتى رحلوا عنها .
- ٩٠ ذكر فتح نور الدين حصن العزيمة .
- ٩٠ ذكر ملك سيف الدين قلعة داراء .
- ٩١ ذكر حصار قلعة ماردين الشهباء .
- ٩١ ذكر غزو الفرنج ببصرى وما جرى لهم فيها .
- ٩٢ ذكر وفاة سيف الدين غازى بن أتابك عماد الدين زنكى .
- ٩٢ فى ذكر بعض سيرته وأخلاقه رحمه الله .

- ٩٤ في ذكر ملك أخيه قطب الدين .
- ٩٤ في ذكر فاطمة ابنة عبد الملك (معرفة حسنة تذكر) .
- ذكر ملك نور الدين محمود ابن الشهيد مدينة سنجار وما كان بينه وبين أخيه قطب الدين .
- ٩٥
- ٩٧ ذكر قضية قلعة سنجار .
- ٩٨ ذكر قتل البرنس صاحب أنطاكية .
- ١٠٠ ذكر ملك حصن أفامية .
- ١٠١ ذكر الحرب بين نور الدين وجوسلين ، وانهمزام نور الدين رضى الله عنه .
- ١٠٢ في ذكر أسر جوسلين وملك بلاده .
- ١٠٤ ذكر المصاف بين نور الدين والافرنج بدلولك .
- ١٠٥ ذكر وفاة السلطان مسعود بن محمد بن السلطان ملكشاه السلاجوقى بهمدان .
- ١٠٦ في ذكر ملك نور الدين دمشق .
- ١٠٨ ذكر القبض على سليمان شاه وحمله إلى الموصل .
- ١٠٩ في ذكر حصر نور الدين قلعة حارم .
- ١١٠ في ذكر الزلزلة التي جرت في الشام ونواحيها .
- ١١٠ ذكر ملك نور الدين المرحوم حصن شيزر .
- ١١٢ ذكر وفاة عز الدين الديبسى وحصر الجزيرة .
- ١١٣ ذكر حصار الملك محمد وزين الدين دار السلام بغداد .
- ١١٤ ذكر وفاة المقتنى لأمر الله وخلافة ابنه المستنجد بالله .
- ١١٤ في ذكره مسير سليمان شاه إلى همدان .
- ١١٦ في حصر نور الدين قلعة حارم .
- ١١٦ في ذكر انهزام نور الدين بحصن الأكراد وما جرى له
- ١١٨ في ذكر القبض على جمال الدين الوزير ابن على الأصفهاني
- ١١٩ ذكر مسير شيركوه وعساكر نور الدين إلى ديار مصر
- ١٢٢ في ذكر فتح حصن حارم من الإفرننج
- ١٢٥ في ذكر خبر الواقعة التي جرت في حرب قلعة حارم
- ١٢٧ وفاة جمال الدين الوزير

- ١٢٨ في ذكره شيء من أخباره رحمه الله
- ١٣٠ ذكر فتح قلعة بانياس
- ١٣١ ذكر فتح المنيطرة على يد الشهيد رحمه الله .
- ١٣٢ ذكره عودة أسد الدين شيركوه إلى مصر مرة أخرى .
- ١٣٣ ذكره ملك أسد الدين نغر الاسكندرية .
- ١٣٤ عصيان غازي .
- ذكر مفارقة زين الدين الموصل ووفاته ، وولاية نغر الدين عبد المسيح قلعة الموصل .
- ١٣٥
- ١٣٦ ملك نور الدين قلعة جعبر من صاحبها وكيف ملكها
- ذكر مسير أسد الدين شيركوه إلى مصر ثالثة وملكها ، وقتل شاور وتملك أسد الدين سلطنة مصر .
- ١٣٧
- ١٤١ ذكر وفاة أسد الدين شيركوه وملك صلاح الدين يوسف بن أيوب .
- ١٤٣ ذكر حصر الافرنج مدينة دمياط في سنة خمس وستين [وخمسمائة] .
- ١٤٤ ذكر حصر نور الدين رحمه الله الكرك .
- ١٤٥ ذكر الزلزلة التي جرت بالشام وما فعله نور الدين .
- ١٤٥ ذكره غزوة لسرية نورية .
- في ذكر وفاة أتابك قطب الدين مودود بن الشهيد زنكي بن آقسنقر رضى الله عنه ، وملك ابنه سيف الدين .
- ١٤٦
- ١٤٧ حادثة تحت على العدل .
- ١٤٨ فصل في ذكر بعض سيرة أتابك قطب الدين رضى الله عنه .
- ذكر وفاة المستنجد بالله أمير المؤمنين وخلافة ولده المستضىء بأمر الله رضى الله عنهم .
- ١٥٠
- فصل في ذكر ملك نور الدين الموصل وغيرها من البلاد الجزرية ، وتقرير الموصل على سيف الدين غازي .
- ١٥٢
- ١٥٤ ذكر غزوة نور الدين إلى بلد أنطاكية وطرابلس الشام
- ١٥٥ نادرة غريبة في زماننا هذا

- ١٥٦ ذكر انقراض الدولة العلوية بمصر وإقامة الخطبة العباسية بها .
- ١٥٨ ذكر الوحشة بين نور الدين وصلاح الدين باطنا .
- ١٥٩ في ذكر إتخاذ نور الدين حمام الهوادى .
- ١٦٠ ذكر قصد نور الدين الشهيد بلاد قلبج أرسلان .
- ١٦١ ذكر وفاة السلطان الملك العادل نور الدين بن عماد الدين زنكى .
- ١٦٢ في ذكر ولاية ابنه الصالح إسماعيل رضى الله عنه
- ١٦٣ في ذكره بعض سيرة الملك العادل نور الدين محمود رضى الله عنه
- ١٦٦ وأما عدله
- ١٦٦ ومن عدله
- ١٦٨ فصل في ذكر بنائه دار العدل رحمه الله وأسكنه فسيح جناته
- ١٧٠ وأما ما فعله من المصالح
- ١٧٢ فصل في ذكر وقاره وهيبته قدس الله روحه ونور ضريحه
- ١٧٣ وأما حفظه أصول الديانات
- ١٧٤ فصل من كلام عماد الدين الكاتب فيه رحمه الله تعالى .
- ١٧٥ في ذكر استيلاء أتابك سيف الدين غازى على البلاد الجزرية بعد وفاة نور الدين .
- في ذكر وصول صلاح الدين يوسف بن أيوب إلى دمشق دار العشق وتمسكها من
- ١٧٦ يد ابن مولاه .
- ١٧٧ ذكره ولاية مجاهد الدين قلعة الموصل ووزارة جلال الدين أبو الحسن على .
- ١٧٨ ذكر عصيان ابن بوازن وعوده إلى الطاعة .
- ١٧٨ ذكر القبض على سعد الدين كمشتكين النورى .
- ١٧٨ ذكر الغلاء والوباء .
- ١٧٩ فصل في ذكر وفاة أمير المؤمنين المستضىء بأمر الله الخليفة العباسى
- ١٧٩ ذكر شىء من سيرته قدس الله روحه .
- ذكر وفاة الملك سيف الدين غازى بن قطب الدين مودود بن عماد الدين
- ١٨٠ زنكى بن آقسنقر .
- ١٨١ في ذكر مملكة المولى السعيد عز الدين بن قطب الدين مودود .

ذكر وفاة الملك الصالح اسماعيل بن العادل نور الدين الشهيد بن

١٨١ عماد الدين زنكي بن آقسنقر الملك شاهی .

١٨٣ فصل في سبب قضية القبض على مجاهد الدين قايمار وما تبعه من الوهن

١٨٤ في ذكر حصر الجزيرة .

١٨٥ ذكر وفاة المولى السيد المرحوم عز الدين مسعود رضى الله عنه .

١٨٦ ذكر شئ من سيرته رحمه الله تعالى .

في ذكر ملك ولده السعيد نور الدين بن عز الدين بن قطب الدين مودود

١٨٩ ابن عماد الدين زنكي .

ذكر وفاة عماد الدين زنكي بن قطب الدين مودود .

١٩١ ذكر ملك السعيد نور الدين مدينة نصيبين .

١٩٣ ذكر وفاة مجاهد الدين قايمار ، رحمه الله تعالى .

١٩٤ ذكر ما فعله المرحوم نور الدين ، عفى الله عنه ، بماردين .

١٩٦ ذكر عوده ، رضى الله عنه ، إلى بلاد العادل والصالح بينهما .

١٩٦ في ذكر حصر العادل مدينة سنجار وما فعله المولى نور الدين في حفظها وضبطها

١٩٧ ذكر وفاة المولى السعيد نور الدين قدس الله روحه .

١٩٨ ذكر شئ من سيرته .

٢٠٠ وأما علو همته .

٢٠١ وأما عقله وحسن آرائه .

٢٠١ ذكر ملك ولده المولى القاهر أعز الله أنصاره .

المراجع

- ن أبي طى : يحيى بن حميدة بن ظافر بن على الغسانى الحلبى .
النصوص المنقولة من بعض كتيبه فى « الروضتين فى أخبار الدولتين النورية والصلاحية »
لأبى شامة .
- الاثير : على بن أبى الكرم محمد بن محمد بن عبد الكريم بن الواحد الجزرى .
الكامل فى التاريخ . (مطبعة الإستقامة بالقاهرة) .
- الجوزى : عبد الرحمن بن على بن محمد ، أبو الفرج .
المنتظم فى تاريخ الملوك والأمم . (طبعة الهند : ١٣٥٩ هـ) .
خلكان : أحمد بن محمد بن أبى بكر .
وفيات الأعيان وأبناء الزمان . (طبعة بولاق : ١٢٩٩ هـ) .
شداد : يوسف بن رافع بن تميم الاسدى .
سيرة صلاح الدين الأيوبى ، المسماة ، بالنوادى السلطانية والمحاسن اليوسفية . (مطبعة
الآداب والمؤيد بمصر سنة ١٣١٧ هـ) .
طباطبا : محمد بن على المعروف بابن الطقطقى .
الفخرى فى الآداب السلطانية والدول الإسلامية . (نشر محمود توفيق الكتبى : ١٣٤٠ هـ) .
عبد ربه : أحمد بن محمد بن عبد ربه الاندلسى .
العقد الفريد . (لجنة التأليف والترجمة والنشر : ١٩٤٨) .
لعديم : عمر بن أحمد بن هبة الله بن أبى جرادة العقيلى .
ييدة الحلب فى تاريخ حلب . (تحقيق سامى الدهان) .
بن العماد الحنبلى : أبو الفلاح عبد الحى بن العماد الحنبلى .
نذرات الذهب فى أخبار من ذهب . (نشر مكتبة القدسى بالقاهرة : ١٣٥٠ هـ) .
فترات : محمد بن عبد الرحيم أحمد بن على بن .
اريخ الدول والملوك . (مصور : دار الكتب ، رقم : ٣١٩٧ تاريخ) .
غنى شهبة : بدر الدين محمد بن أبى بكر .

- السكواكب الدرية في السيرة النورية . (مصور : دار الكتب ، رقم : ١٢٢٧ تاريخ) .
- مخطوط : دار الكتب ، رقم : ٢٠١١ تاريخ) .
- ابن القلانسي : حمزة بن أبي يعلى الاسدي .
- ذيل تاريخ دمشق . (تحقيق امدروز : بيروت ١٩٠٨) .
- ابن كثير : أبو الفداء إسماعيل بن عمر بن كثير القرشي .
- البداية والنهاية في التاريخ . (مطبعة السعادة بالقاهرة) .
- ابن واصل : محمد بن سالم .
- مفرج الكروب في أخبار بني أيوب . (تحقيق الدكتور جمال الدين الشيال : ١٩٥٣) .
- ابن الوردي : عمر بن الوردي .
- تنمة المختصر في أخبار البشر . (المطبعة الوهبية بالقاهرة : ١٢٨٥ هـ) .
- أبو شامة : عبد الرحمن بن إسماعيل بن إبراهيم المقدسي .
- الروضتين في أخبار الدولتين النورية والصلاحية . (مطبعة وادي النيل بمصر : ١٢٨٧ هـ) ؛
- طبعة سنة ١٩٥٦ ، تحقيق الدكتور محمد حلمي محمد أحمد) .
- أبو النحاسن : يوسف بن تغرى بردى الأتابكي .
- النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة . (مطبعة دار الكتب المصرية : ١٩٣٥) .
- الاضطخري : إبراهيم بن محمد الفارسي الاضطخري ، المعروف بالكرخي .
- المسالك والممالك . (تحقيق الدكتور محمد جابر عبد العال الحيني : ١٩٦١) .
- باركر : أرنست باركر .
- الحروب الصليبية . (ترجمة الدكتور السيد الباز العريني . نشر مكتبة النهضة المصرية : ١٩٦٠) .
- البدائسي : شرف خان البدليسي .
- شرفنامه . (ترجمة محمد علي عوف) .
- البيهقي : إبراهيم بن محمد .
- المحاسن والمساوي . (مطبعة السعادة : ١٩٠٦) .
- الجمعية المصرية للدراسات التاريخية :
- المجلة التاريخية المصرية . (المجلد السابع : سنة ١٩٥٨) .
- حبشي : حسن حبشي (الدكتور) .

نور الدين والصليبيون . (نشر دار الفكر العربي) .

دى سلين :

تاريخ الدولة الأتابكية ملوك الموصل . (مجموعة مؤرخى الحروب الصليبية الشرقيين : باريس) .
زامباور : ادوردفون زامباور .

معجم الأنساب والأسرات الحاكمة فى التاريخ الإسلام . (أخرجہ الدكتور زكى محمد حسن وآخرون . مطبعة جامعة فؤاد الأول : ١٩٥١) .

الطبرى : محمد بن جرير .

تاريخ الأمم والملوك . (نشر مصطفى محمد) .

العماد الكاتب : محمد بن محمد بن حامد الأصفهاني .

١ — تاريخ دولة آل سلجوق . (اختصار الشيخ الفتح بن على بن محمد البندارى الأصفهاني . مطبعة الموسوعات بمصر : ١٩٠٠) .

٢ — جريدة القصر وجريدة العصر . (تحقيق شكرى فيصل : دمشق ١٩٥٩) .

٣ — النصوص المنقولة من بعض كتبه فى « الروضتين فى أخبار الدولتين النورية والصلاحية »
لأبى شامة .

الفارقى : أحمد بن يوسف بن على بن الأزرق الفارقى .

تاريخ الفارقى . (تحقيق الدكتور بدوى عبد اللطيف عوض . القاهرة : ١٩٥٩) .

القلقشندى : أبو العباس أحمد القلقشندى .

صبح الأعشى فى صناعة الإنشا . (المطبعة الأميرية ١٩١٣ — ١٩١٥ بالقاهرة) .

المقرئى : تقى الدين أحمد بن على .

السلوك لمعرفة دول الملوك . (تحقيق الدكتور مصطفى زيادة . مطبعة دار الكتب المصرية : ١٩٣٤)

هنداوى : الدكتور محمد موسى .

المعجم فى اللغة الفارسية . (نشر : مكتبة مطبعة مصر) .

ياقوت بن عبد الله الحموى الرومى .

معجم البلدان . (نشر الخانجى . مطبعة السعادة : ١٩٩٦) .

يوسف بن قزاوغلى التركى ، المعروف ببسط ابن الجوزى .

مرآة الزمان فى تاريخ الأعيان . (طبعة الهند : ١٩٥١) .

تصويبات

ص	س	الخطأ	الصواب
٨ (م)	٦	سلطنة	سلطنة
٨ (م)	١٠	موود	مودود
١٠ (م)	٨	الثلاث	الثلاثة
١٠ (م)	حاشية (٣)	ج /	٩/ج
١١ (م)	٢٥	()	(٥)
١١ (م)	حاشية (٣)	٢٠١	٢٥١
١٣ (م)	حاشية (٢)	ابن العماء	ابن العباد
١٤ (م)	١٢	٥١٠	٥٦٣
٢	١٠	الكوراث	الكوارث
١٧	١٠	أدحرها	ادخرها
١٨	حاشية (٨)	السلطان محمد	السلطان محمود
٢٥	١٢	يلس	ديلس
٣٠	١٩	يتعرض	يتعرض
٤٥	٤	فامشهورا	مشهورا
٤٥	٥	رس	فارس
٤٧	٢	ال إلى بر ويحيتها	إلى البرية وشحنها
٥١	حاشية (٢) (تضاف إليها : أما الخليفة المستنصر بالله العباسي فإنه ولي الخلافة سنة ٦٢٣).		
٥٧	١٣	وازداد	وازداد
٦١	٧	يستجدونهم	يستجدونهم
٦٨	حاشية (٣)	والجنائب	والنجائب
٧٤	١	المبنى	المنبجى
٨٥	٥	ء نا	عونا
٩٩	٦	يمند	ييمند

ص	س	الخطأ	الصواب
١٠١	٨	تنامها	تذافها
١١٦	حاشية (٧)	ححن	حصن
١١٩	٨	زين	زين الدين
١٤١	٥	عليه ، ملك	عليه ملك
١٤٨	حاشية (٤)	بجمل من	من بجمل
١٥٤	حاشية (١)	المستضىء بالله	المستضىء بأمر الله
١٨٩	١٤	فيهاد	فيها
١٩١	٢١	الععل	الفعل
١٩٥	٢٠	الموضع	موضع
١٩٧	١٢	وهذا	وهنا
٢٠٤	حاشية (١)	بمنكر	بمنتكر

(ملحوظة) : ذكرنا في صفحة ١٤ من المقدمة ، أن لابن الاثير كتاب « تحفة العجائب وطرفه الغرائب » ، واعتمدنا في هذا على حاجي خليفة في كتابه كشف الظنون وعلى فهرس دار الكتب - المخطوط لايجمل اسم المؤلف - ولما كنا بسبيل اصدار كتاب عن ابن الاثير ومؤلفاته ، فقد رجعنا الى كتاب تحفة العجائب لدراسته والتعريف به تعريفًا واسعًا ، وعند قراءة الكتاب تبين لنا أنه منسوب خطأ لابن الاثير ، في الاوحة ٥ : ، ينقل المؤلف عن كتاب « كنز الدرر وجامع الغرر » لأبي بكر بن عبد الله ابن أبيك الدوادري صاحب صرخد ، من رجال القرن الثامن ، وفي الاوحة ٦٥ ، ينقل المؤلف عن ابن الاثير خبرا يستعمله بقوله : ومن غريب ما ذكر ابن الاثير في تاريخه . وقد اكتشفنا خطأ نسبة الكتاب الى ابن الاثير أثناء طبع « التاريخ الباهر » وبعد طبع المقدمة ؟

INTRODUCTION.

It is attempted to present in the following pages the contents of a unique manuscript dealing with the rise of the "Atabek's dynasty in Mosul in 521 A.H. (1127 A.D.) and covers the period of its rule up to the year 608 A.H. (1211/12 A.D.) and describes the role of this dynasty during this period in the classical time of the crusades. The study also presents a critical analysis of the text, which is deposited in the Bibliothèque Nationale, Paris, under accession No. 818 under the title "Tarikh al Dawla al - Atabekiya, Muluk al Mosul", whereas the manuscript itself bears no title or author's name as well as it bears no reference to the transcriber or the date of transcribing.

Before going further in the study of the manuscript, we find it place and duty to verify the name of the author and the title. With regard to the author of the work, it is clear from the evidence contained in the text that the original manuscript is attributed to Ibn al Athir and this fact is based on the references made in the text that his father and brother Magd ed-Din Abu el Sa'adat as sources of his information, and he further directs his reader of the manuscript to his book "al Kamel fi el Tarikh". In addition to these facts it is also to be added that the correspondence of the majority of the events given in the manuscript with those in his book "al Kamel", both in wording and frame of events.

The title of the manuscript, now published, is given in several quotations in Ibn al Athir's "al Kamel" as "al Tarikh al Bahir fi al Dawla al Atabekiya" and this title was also mentioned in a shortened title as "al Bahir fi akhbar Dawlatihim الباهر في اخبار دولتهم", and this shortened title is attributed to facilitate and obviate repetition of the full title. We have taken the full title given by Ibn al Athir for the present publication.

The original manuscript was written by Ibn al Athir al Gazari to place on record the history of the dynasty of Imad ed-Din Zanki Ibn Qasim ed-Dawla Uskanger in Mosul in 521 A.H. (1127 A.D.) and the author intended by so doing is to remind el Malik al Qahir Maso'ud Ibn Nur ed - Din Arsalan Shah of the good deeds and justice of his predecessors.

The manuscript contains 461 pages and each page contains fourteen lines with seven to ten words each line. The hand writing is clear and generally fine work. The hand writing was Naskhi; but unfortunately the transcriber

has used his local dialect. He also did not take care in placing the diacritical points, his spelling mistakes are also in great numbers. He further did not observe to put an "aleph" of the plural such as "خسرو", "حصرو", "نزلو". He also used the open "ت" according to his local dialect, instead of the closed one "Such as مدينة" and he used the closed "t" in words where the "t" is generally used open, such as نهر الفراء. He further used his local dialect in changing the "ظ" to "ض" and vice versa in words with "ض" to "ظ".

The transcriber also overlooked the placement of "hamza" when it falls at the centre or at the end of the word such as "نضال", "استئصال", "دماء", whereas he used the "hamza" where it is not required such as "بنوء", "لاء". He used two spellings for the proper names and toponymies such as "بوزان" also written "بزان" and "سلجوق" written "سلجوق" and "كربوغا" written "كربوفا".

These dialectical writings were corrected in order to bring the work into a generally accepted standard.

The manuscript, now published, is copied from an original one which is so far not accessible, therefore it is impossible to compare the text with the one written by "Ibn al Athir". To overcome this difficulty study was made on the books of Abu Shama in "al Rawdatayn fi Akhbar al Dawlatayn", and Ibn Qadi Shahba in his "al Kawakib al Durriya fi al Seera al Nuriya". We relied mainly on Abu Shama's work because he derived from Ibn al Athir's original copy "al Bahir" and his copy was a lengthy one.

A comparative check on the text of the manuscript was made on the relative paragraphs of Abu Shama and Ibn Qadi Shahba, and it was found that the transcriber used free hand in changing the words of the original text, and to cause correcting the words would mean a total change of the present text.

The transcriber left so many blank spaces of words he failed to read correctly through one reason or the other, so we have tried to fill these spaces by checking these items on Abu Shama and Ibn Qadi Shahba and further on De Slane's copy. The words added are placed between brackets [] and a note was made in the footnote to the effect on the relative pages.

This manuscript was published by De Slane in Paris in 1876 A.D. and he no doubt had made a careful study; there are some errors which we give hereafter :-

- i) De Slane changed a number of words written in the manuscript by other words which in many cases do not represent the correct idea, as such the word "نضال" he quote it as "تصل" (1).

- ii) De Slane tried to make a check on poems but he failed.
- iii) De Slane oversighted some of the events also he missed the portion relating to the Caliph al Mustazhir on the grounds as mentioned by him, that this geneology does not relate to the crusades.

We do not wish to expand our study by quoting errors in this juncture, but we leave this subject to a separate study ; and this does not lessen the effort done by De Slane who succeeded in one part and failed in the other.

And lastly thanks are due to Dr. Mohammad Abdul Hadi Shaira of Ein Shams University, Dr. Mohammad Mustafa Ziada of Cairo University, Dr. Ahmad Fikri of Alexandria University and Dr. Izz ed-Din Ismail of Ein Shams University and to others who Helped in preparing this study.

January 1963

Abdul Kader Tolaymat

al-Tarikh al-Bahir

— Fi —

al-Dawla al-Atabekiya

— By —

IBN al ATHIR al-GAZARI

(555 - 630 A.H.)



Edited and Annotated

— by —

A.A. Tolaymat (M.A.)